



KOSOVO SPECIALIST CHAMBERS
DHOMAT E SPECIALIZUARA TË KOSOVËS
SPECIJALIZOVANA VEÇA KOSOVA

Predmet: KSC-BC-2020-06
Tužilac protiv Hašima Tačija, Kadrija Veseljija, Redžepa Seljimija i Jakupa Krasnićija

Rešava: sudija za prethodni postupak
sudija Nikola Giju

Sekretar: dr Fidelma Donlon

Datum: 17. mart 2021.

Jezik: engleski

Stepen tajnosti: javno

Nalog kojim se određuju datum četvrte statusne konferencije i rokovi za
podnošenje izjašnjenja

Specijalizovani tužilac
Džek Smit

Branilac Hašima Tačija
Dejvid Huper

Branilac Kadrija Veseljija
Ben Emerson

Branilac Redžepa Seljimija
Dejvid Jang

Branilac Jakupa Krasnićija
Venkatešvari Alagendra

SUDIJA ZA PRETHODNI POSTUPAK,¹ na osnovu člana 39(13) Zakona o Specijalizovanim većima i Specijalizovanom tužilaštvu (u daljem tekstu: Zakon) i pravila 96(1) Pravilnika o postupku i dokazima pred Specijalizovanim većima Kosova (u daljem tekstu: Pravilnik), izdaje sledeći nalog.

I. TOK POSTUPKA

1. Dana 26. oktobra 2020. sudija za prethodni postupak potvrdio je optužnicu protiv Hašima Tačija, Kadrija Veseljija, Redžepa Seljimija i Jakupa Krasnićija (u daljem tekstu zbirno: odbrana).²
2. Dana 18. novembra 2020, shodno nalogu o statusnoj konferenciji koji je doneo sudija za prethodni postupak,³ održana je prva statusna konferencija.⁴
3. Dana 23. novembra 2020. sudija za prethodni postupak doneo je „Okvirnu odluku o obelodanjivanju dokaza i povezanim pitanjima“ (u daljem tekstu: okvirna odluka o obelodanjivanju), u kojoj je izložio načela za obelodanjivanje dokaza između strana u postupku, raspored obelodanjivanja zaključno s julom 2021. i režim redigovanja koji će važiti u ovom predmetu.⁵
4. Dana 17. decembra 2020, shodno nalogu o statusnoj konferenciji koji je doneo sudija za prethodni postupak,⁶ održana je druga statusna konferencija.⁷

¹ KSC-BC-2020-06, F00001, predsednik, *Odluka kojom se određuje sudija za prethodni postupak*, 23. april 2020, javno.

² KSC-BC-2020-06, F00026/RED, sudija za prethodni postupak, *Javna redigovana verzija odluke o potvrđivanju optužnice protiv Hašima Tačija, Kadrija Veseljija, Redžepa Seljimija i Jakupa Krasnićija* (u daljem tekstu: odluka o potvrđivanju optužnice), 26. oktobar 2020, javno; KSC-BC-2020-06, F00045/A03, specijalizovani tužilac, *Dodatno redigovana optužnica*, 4. novembar 2020, javno.

³ KSC-BC-2020-06, F00074, sudija za prethodni postupak, *Nalog kojim se određuju datum statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja*, 11. novembar 2020, javno, s prilogom 1, javno.

⁴ KSC-BC-2020-06, transkript sednice, 18. novembar 2020, javno.

⁵ KSC-BC-2020-06, F00099, sudija za prethodni postupak, *Okvirna odluka o obelodanjivanju dokaza i povezanim pitanjima*, 23. novembar 2020, javno, stav 99.

⁶ KSC-BC-2020-06, F00130, sudija za prethodni postupak, *Nalog kojim se određuju datum druge statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja*, 8. decembar 2020, javno, stav 19(a).

⁷ KSC-BC-2020-06, transkript sednice, 17. decembar 2020, javno.

5. Dana 16. februara 2021, shodno nalogu o statusnoj konferenciji koji je doneo sudija za prethodni postupak,⁸ održana je treća statusna konferencija (u daljem tekstu: treća statusna konferencija).⁹

6. Dana 12. marta 2021. sudija za prethodni postupak doneo je „Odluku o klasifikaciji dokaza shodno pravilu 109(c) i povezanim pitanjima“ (u daljem tekstu: odluka po pravilu 109(c)), u kojoj je naložio kako da se u ovom konkretnom predmetu materijal klasifikuje na osnovu pravila 102(1)(b) i naložio da se rok za dostavljanje tog materijala produži do 23. jula 2021.¹⁰

II. MERODAVNO PRAVO

7. Shodno pravilu 96(1) Pravilnika, nakon prve statusne konferencije sudija za prethodni postupak saziva naredne statusne konferencije kada to smatra za potrebno, a u cilju: (i) organizovanja razmene mišljenja između strana u postupku, odnosno sa zastupnikom žrtava, kako bi se obezbedila ekspeditivna priprema za suđenje, (ii) preduzimanja mera kako bi se obezbedilo da strane u postupku blagovremeno i savesno sprovedu sve neophodne pripreme i (iii) razmatranja stanja u predmetu i kako bi se stranama u postupku, odnosno zastupniku žrtava, omogućilo da pokrenu pitanja s tim u vezi.

8. Shodno članu 21(6) Zakona, svi materijali i relevantni dokazi ili činjenice u posedu Specijalizovanog tužilaštva u korist ili protiv optuženog stavljaju se na raspolaganje optuženom pre početka i u toku postupka, osim u slučaju apsolutno neophodnih ograničenja i kada se primenjuju neophodne kompenzatorne mere

⁸ KSC-BC-2020-06, F00185, sudija za prethodni postupak, *Nalog kojim se određuju datum treće statusne konferencije i rokovi za podnošenje izjašnjenja*, 3. februar 2021, javno; F00193, sudija za prethodni postupak, *Nalog kojim se određuje novi datum treće statusne konferencije*, 9. februar 2021, javno.

⁹ KSC-BC-2020-06, transkript sednice, 16. februar 2021, javno.

¹⁰ KSC-BC-2020-06, F00218, sudija za prethodni postupak, *Odluka o klasifikaciji dokaza shodno pravilu 109(c) i povezanim pitanjima*, 12. mart 2021, javno, stav 22.

zaštite. Shodno pravilu 102(3), Specijalizovano tužilaštvo detaljno obaveštava odbranu o svim materijalima ili dokazima koje ima u posedu.

9. Shodno pravilu 95(4) Pravilnika, sudija za prethodni postupak nalaže Specijalizovanom tužilaštvu da u određenom roku podnese: (i) pretpretresni podnesak, uključujući i eventualne izjave odbrane o prihvatanju činjenica, kao i izjave o nespornim pitanjima, (ii) spisak svedoka koje namerava da pozove i (iii) spisak dokaznih predmeta koje namerava da predoči, uključujući, kada je to moguće, i eventualne prigovore odbrane u pogledu autentičnosti.

10. Shodno pravilu 95(5) Pravilnika, nakon podnošenja stavki prema pravilu 95(4) Pravilnika, sudija za prethodni postupak poziva odbranu da u određenom roku dostavi pretpretresni podnesak. Pored toga, u roku koji odredi sudija za prethodni postupak, odbrana obaveštava Specijalizovano tužilaštvo o nameri da iznese odbranu alibijem ili po nekom drugom osnovu kojim se isključuje krivična odgovornost, uključujući smanjenu uračunljivost ili neuračunljivost, intoksikaciju, krajnju nuždu, prisilu i stvarnu ili pravnu zabludu.

11. Shodno pravilu 96(2) Pravilnika, uz pismenu saglasnost koju optuženi daje pošto se posavetovao s braniocem, statusna konferencija može da se održi: (i) u prisustvu optuženog, s tim da njegov branilac učestvuje putem video-konferencijske veze, (ii) u prisustvu branioca, s tim da optuženi učestvuje putem video-konferencijske veze, ili (iii) u odsustvu optuženog, ali uz prisustvo branioca ili njegovo učešće putem video-konferencijske veze. Pored toga, zahtev da se statusnoj konferenciji prisustvuje putem video-konferencijske veze podnosi se direktno sekretaru, shodno Uputstvu Sekretarijata o video-konferencijskim vezama (KSC-BD-23/COR), i to blagovremeno,

kako bi sekretar mogao da preduzme potrebne mere i o tome obavesti sudiju za prethodni postupak.¹¹

III. DISKUSIJA

12. Uzevši u obzir predloge koje su izrazile strane u postupku, sudija za prethodni postupak četvrtu statusnu konferenciju saziva za sredu, 24. mart 2021, u 11:00 sati.

13. Sudija za prethodni postupak će tražiti da ga strane u postupku tokom sednice izveste o pitanjima navedenim u dnevnom redu treće statusne konferencije koja su eventualno ostala nerešena, kao i o podnescima i usmenim izjašnjenjima koje su o njima iznele. Konkretno, sudija za prethodni postupak će tražiti informacije o sledećim pitanjima, i to prema redosledu izloženom u nastavku:

(1) Obelodanjivanje:

- a. u kojoj meri je Specijalizovano tužilaštvo napredovalo u nastojanju da materijal na osnovu pravila 102(1)(b) obelodani do nedavno promenjenog roka, 23. jula 2021, a naročito koliko takvog materijala tek treba da se obelodani, i da li Specijalizovano tužilaštvo do 6. aprila 2021. namerava da podnese dalje zahteve za zaštitne mere za materijal na osnovu pravila 102(1)(b);
- b. da li Specijalizovano tužilaštvo ima u posedu ili pod nadzorom oslobađajuće dokaze ili ima konkretna saznanja o oslobađajućim dokazima koje, shodno pravilu 103 Pravilnika, mora da obelodani odbrani, i da li Specijalizovano tužilaštvo za taj materijal namerava da podnese zahtev za zaštitne mere;

¹¹ Vidi takođe KSC-BC-2020-06, F00062, sudija za prethodni postupak, *Odluka kojom se odobrava učešće putem video veze*, 6. novembar 2020, javno, stav. 10; F00069, sudija za prethodni postupak, *Odluka kojom se odobrava učešće putem video veze*, 9. novembar 2020, javno, stav 9.

- c. da li strane u postupku nailaze na teškoće, ili očekuju teškoće, u vezi s obelodanjivanjem materijala na osnovu pravila 107 i da li nameravaju da podnose zahteve na osnovu tog pravila;

(2) Istrage Specijalizovanog tužilaštva i dalji koraci:

- d. da li Specijalizovano tužilaštvo može da dostavi noviju procenu o roku u kom će okončati tekuće istražne radnje;
- e. da li Specijalizovano tužilaštvo može da proceni u kom će roku podneti pretpretresni podnesak i prateći materijal, shodno pravilu 95(4)(a)-(c) Pravilnika, imajući u vidu rokove za obelodanjivanje propisane okvirnom odlukom o rasporedu za obelodanjivanje;

(3) Istrage odbrane i dalji koraci:

- f. da li odbrana može da dostavi više informacija o statusu istraga i o tome da li će svi timovi odbrane moći da otpočnu svoje istrage polovinom aprila;
- g. da li odbrana može da dostavi više informacija o eventualnoj nameri da podnese zahtev vezan za jedinstvene istražne prilike, shodno pravilu 99(1) Pravilnika;
- h. da li odbrana može da dostavi više informacija o eventualnoj nameri da iznese odbranu alibijem ili po nekom drugom osnovu kojim se isključuje krivična odgovornost, shodno pravilu 95(5) Pravilnika, kao i o s tim povezanom obelodanjivanju, shodno pravilu 104(1) i (2) Pravilnika;

(4) Pravna i činjenična pitanja o kojima postoji saglasnost:

- i. da li je Specijalizovano tužilaštvo dostavilo odbrani svoj predlog o pravnim i/ili činjeničnim pitanjima o kojima postoji saglasnost, shodno pravilima 95(3) i 156 Pravilnika;

- j. u kom roku strane u postupku smatraju da će moći da utvrde broj spornih i nespornih pitanja; i

(5) Preliminarni podnesci:

- k. da li su, s obzirom na broj preliminarne podnesaka odbrane, Specijalizovano tužilaštvo i odbrana u stanju da odgovore i replike dostave u predviđenom roku ili te rokove treba produžiti.

14. Konačno, od strana u postupku biće zatraženo da se izjasne u vezi s datumom sledeće statusne konferencije u ovom predmetu.

15. Strane u postupku se pozivaju da, ukoliko žele, dostave podneske o navedenim pitanjima. Ukoliko žele da na zakazanoj statusnoj konferenciji pokrenu pitanja koja nisu navedena u ovom nalogu, strane u postupku njih treba da uvrste u svoje pismene podneske. Specijalizovano tužilaštvo i odbrana se pozivaju da te podneske dostave do ponedeljka, 22. marta 2021.

IV. DISPOZITIV

16. Iz navedenih razloga, sudija za prethodni postupak

- a. **ODLUČUJE** da statusnu konferenciju, kojoj će prisustvovati Specijalizovano tužilaštvo i odbrana, sazove za **sredu, 24. mart 2021. u 11:00 sati**; i
- b. **NALAŽE** Specijalizovanom tužilaštvu i odbrani da eventualne pismene podneske dostave do **ponedeljka, 22. marta 2021**, kako je to izloženo u stavu 15.

/potpis na originalu/

Sudija Nikola Giju,
sudija za prethodni postupak

U sredu, 17. marta 2021.

U Hagu, Holandija